UREDBA KOMISIJE (EU) 2016/114

z dne 28. januarja 2016

o izvajanju Uredbe Evropskega parlamenta in Sveta (ES) št. 1177/2003 o statistiki Skupnosti o dohodku in življenjskih pogojih (EU-SILC) glede seznama ciljnih sekundarnih spremenljivk o zdravju in zdravju otrok za leto 2017

(Besedilo velja za EGP)

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe Evropskega parlamenta in Sveta (ES) št. 1177/2003 z dne 16. junija 2003 o statistiki Skupnosti o dohodku in življenjskih pogojih (EU-SILC) ([1]) ter zlasti člena 15(2)(f) v povezavi s členom 15(1) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Z Uredbo (ES) št. 1177/2003 je bil določen skupni okvir za sistematično pripravljanje evropske statistike o dohodku in življenjskih pogojih za zagotovitev razpoložljivosti primerljivih in aktualnih presečnih in longitudinalnih podatkov o dohodku ter o stopnji in strukturi revščine in socialne izključenosti na nacionalni ravni in ravni Unije.

(2) V skladu s členom 15(2)(f) Uredbe (ES) št. 1177/2003 bi bilo treba vsako leto sprejeti izvedbene ukrepe za določitev ciljnih sekundarnih področij in spremenljivk, ki se v navedenem letu vključijo v presečno komponento EU-SILC. Sprejeti bi bilo treba izvedbene ukrepe, ki določajo ciljne sekundarne spremenljivke in njihove oznake za modul o zdravju in zdravju otrok za leto 2017.

(3) Ukrepi iz te uredbe so v skladu z mnenjem Odbora za evropski statistični sistem –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

V Prilogi se določi seznam ciljnih sekundarnih spremenljivk in oznak za modul o zdravju in zdravju otrok za leto 2017, ki je del presečne komponente EU-SILC.

Člen 2

Ta uredba začne veljati dvajseti dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 28. januarja 2016

Za Komisijo

Predsednik

Jean-Claude JUNCKER

([1]) UL L 165, 3.7.2003, str. 1.

PRILOGA

V tej uredbi se uporabljajo naslednje enote, načini zbiranja podatkov, referenčna obdobja in pošiljanje podatkov.

1. **Enote**

Ciljne spremenljivke se nanašajo na različne vrste enot:

informacije o finančni obremenitvi se uporabljajo na ravni gospodinjstva in se nanašajo na gospodinjstvo kot celoto;

informacije o zdravju je treba predložiti za vse trenutne člane gospodinjstva ali, če je ustrezno, za vse izbrane anketirance, stare 16 let in več;

informacije o splošnem zdravju in omejitvi aktivnosti zaradi zdravstvenih težav se predložijo za vse otroke, stare od 0 do 15 let;

informacije o nezadovoljenih potrebah po zobozdravstvenem ali zdravstvenem pregledu ali zdravljenju za otroke se uporabljajo na ravni gospodinjstva in se nanašajo na vse otroke, stare od 0 do 15 let, ki živijo v gospodinjstvu kot celoti;

starost se nanaša na starost v času anketiranja.

2. **Načini zbiranja podatkov**

Za spremenljivke, ki se uporabljajo na ravni gospodinjstva, je način zbiranja podatkov osebno anketiranje referenčne osebe gospodinjstva.

Za spremenljivke, ki se uporabljajo na ravni posameznika, je način zbiranja podatkov osebno anketiranje vseh trenutnih članov gospodinjstva, starih 16 let in več, ali, kadar je ustrezno, vsakega izbranega anketiranca.

Za spremenljivke otrok je način zbiranja podatkov osebno anketiranje referenčne osebe gospodinjstva.

Glede na vrsto informacij, ki jih je treba zbrati, je sprejemljivo le osebno anketiranje (izjemoma anketiranje oseb, ki odgovarjajo namesto tistih, ki so začasno odsotne ali nezmožne odgovarjati).

Spremenljivka indeksa telesne mase (ITM) se lahko izračuna na podlagi podatkov o višini in teži, ki se zberejo med anketiranjem ali neposredno pri anketirancu z uporabo kartončka. Eurostatu je treba poslati samo vrednost ITM.

3. **Referenčno obdobje**

Ciljne spremenljivke se nanašajo na različne vrste referenčnih obdobij:

tekoče referenčno obdobje za spremenljivko ITM; splošno zdravje za otroke in omejitev aktivnosti zaradi zdravstvenih težav za otroke;

običajen teden za spremenljivke, povezane s telesno dejavnostjo;

običajen teden v določeni sezoni za pogostost uživanja sadja in zelenjave;

zadnjih 12 mesecev za vse druge spremenljivke.

4. **Pošiljanje podatkov**

Ciljne sekundarne spremenljivke je treba Komisiji (Eurostatu) poslati v podatkovni datoteki o gospodinjstvih (H), datoteki z registrom oseb (R) in podatkovni datoteki o osebah (P) po ciljnih primarnih spremenljivkah.

Oznaka spremenljivke	Ciljna spremenljivka
	Zdravje
HS200	*Finančna obremenitev zaradi zdravstvene oskrbe* velika obremenitev manjša obremenitev brez obremenitve
HS200_F	izpolnjeno ni izpolnjeno ni relevantno (nihče v gospodinjstvu ni potreboval zdravstvene oskrbe) ni relevantno (RB010≠ 2017)
HS210	*Finančna obremenitev zaradi zobozdravstvene oskrbe* velika obremenitev manjša obremenitev brez obremenitve
HS210_F	izpolnjeno ni izpolnjeno ni relevantno (nihče v gospodinjstvu ni potreboval zobozdravstvene oskrbe) ni relevantno (RB010≠ 2017)
HS220	*Finančna obremenitev zaradi zdravil* velika obremenitev manjša obremenitev brez obremenitve
HS220_F	izpolnjeno ni izpolnjeno ni relevantno (nihče v gospodinjstvu ni potreboval zdravil) ni relevantno (RB010≠ 2017)
PH080	*Število obiskov pri zobozdravniku ali ortodontu* nič 1–2 obiska 3–5 obiskov 6–9 obiskov 10 obiskov ali več
PH080_F	izpolnjeno ni izpolnjeno anketiranec ni bil izbran ni relevantno (RB010≠ 2017)

Oznaka spremenljivke	Ciljna spremenljivka
PH090	*Število posvetov pri splošnem ali družinskem zdravniku* nič 1–2 posveta 3–5 posvetov 6–9 posvetov 10 posvetov ali več
PH090_F	izpolnjeno ni izpolnjeno anketiranec ni bil izbran ni relevantno (RB010≠ 2017)
PH100	*Število posvetov pri zdravniku specialistu* nič 1–2 posveta 3–5 posvetov 6–9 posvetov 10 posvetov ali več
PH100_F	izpolnjeno ni izpolnjeno anketiranec ni bil izbran ni relevantno (RB010≠ 2017)
PH110	*Indeks telesne mase (ITM)* vrednost ITM
PH110_F	izpolnjeno ni izpolnjeno anketiranec ni bil izbran ni relevantno (RB010≠ 2017)
PH120	*Vrsta telesne dejavnosti pri delu* večinoma v sedečem položaju večinoma v stoječem položaju večinoma hoja ali zmeren fizični napor večinoma težko delo ali fizično zahtevna opravila
PH120_F	izpolnjeno ni izpolnjeno ni relevantno (ne opravlja nobenih delovnih nalog) anketiranec ni bil izbran ni relevantno (RB010≠ 2017)

Oznaka spremenljivke	Ciljna spremenljivka
PH130	*Čas, namenjen telesni dejavnosti (razen pri delu) v običajnem tednu* UU/MM (ur/minut) na teden
PH130_F	izpolnjeno ni izpolnjeno anketiranec ni bil izbran ni relevantno (RB010≠ 2017)
PH140	*Pogostost uživanja sadja* dvakrat ali večkrat na dan enkrat na dan štirikrat do šestkrat na teden enkrat do trikrat na teden manj kot enkrat na teden nikoli
PH140_F	izpolnjeno ni izpolnjeno anketiranec ni bil izbran ni relevantno (RB010≠ 2017)
PH150	*Pogostost uživanja zelenjave ali solate* dvakrat ali večkrat na dan enkrat na dan štirikrat do šestkrat na teden enkrat do trikrat na teden manj kot enkrat na teden nikoli
PH150_F	izpolnjeno ni izpolnjeno anketiranec ni bil izbran ni relevantno (RB010≠ 2017)
	Zdravje otrok
RC010	*Splošno zdravje (otroka)* zelo dobro dobro zadovoljivo slabo zelo slabo
RC010_F	izpolnjeno ni izpolnjeno ni relevantno (otrok je star več kot 15 let) ni relevantno (RB010≠ 2017)

Oznaka spremenljivke	Ciljna spremenljivka
RC020	*Omejitev aktivnosti zaradi zdravstvenih težav (otroka)* močno omejena zmerno omejena brez omejitve
RC020_F	izpolnjeno ni izpolnjeno ni relevantno (otrok je star več kot 15 let) ni relevantno (RB010≠ 2017)
HC010	*Nezadovoljene potrebe po zdravstvenem pregledu ali zdravljenju (otrok)* da (najmanj v enem primeru najmanj en otrok ni opravil zdravstvenega pregleda ali ni prejel zdravljenja) ne (vsakič, ko je bilo potrebno, so otroci opravili zdravstveni pregled ali prejeli zdravljenje)
HC010_F	izpolnjeno ni izpolnjeno ni relevantno (noben otrok ni potreboval zdravstvenega pregleda ali zdravljenja) ni relevantno (v gospodinjstvu ni otrok, starih od 0 do 15 let) ni relevantno (RB010≠ 2017)
HC020	*Glavni razlog za nezadovoljene potrebe po zdravstvenem pregledu ali zdravljenju (otrok)* si ni bilo mogoče privoščiti (predrago) čakalni seznam ni bilo časa zaradi dela, varstva drugih otrok ali oseb predolga pot ali ni prevoznih sredstev drugi razlogi
HC020_F	izpolnjeno ni izpolnjeno ni relevantno (pri HC010 odgovor ni „da“) ni relevantno (v gospodinjstvu ni otrok, starih od 0 do 15 let) ni relevantno (RB010≠ 2017)
HC030	*Nezadovoljene potrebe po zobozdravstvenem pregledu ali zdravljenju (otrok)* da (najmanj v enem primeru najmanj en otrok ni opravil zobozdravstvenega pregleda ali ni prejel zdravljenja) ne (vsakič, ko je bilo potrebno, so otroci opravili zobozdravstveni pregled ali prejeli zdravljenje)
HC030_F	izpolnjeno ni izpolnjeno ni relevantno (noben otrok ni potreboval zobozdravstvenega pregleda ali zdravljenja) ni relevantno (v gospodinjstvu ni otrok, starih od 0 do 15 let) ni relevantno (RB010≠ 2017)

Oznaka spremenljivke	Ciljna spremenljivka
HC040	*Glavni razlog za nezadovoljene potrebe po zobozdravstvenem pregledu ali zdravljenju (otrok)* si ni bilo mogoče privoščiti (predrago) čakalni seznam ni bilo časa zaradi dela, varstva drugih otrok ali oseb predolga pot ali ni prevoznih sredstev drugi razlogi
HC040_F	izpolnjeno ni izpolnjeno ni relevantno (pri HC030 odgovor ni „da“) ni relevantno (v gospodinjstvu ni otrok, starih od 0 do 15 let) ni relevantno (RB010≠ 2017)